

BOVELACCI

HISOSTYL

- ① GLI ISOLANTI MURALI
- Ⓞ INSULATION SHEETS
- Ⓧ ISOLATIONSMATERIAL
- Ⓧ ISOLANTS MURAUX



TILESTYL

- ① I PANNELLI PER I SOFFITTI
- Ⓞ CEILING TILES
- Ⓧ HARTGESCHÄUMTE PS DECKENPLATTEN
- Ⓧ DALLES DE PLAFOND

STARSTYL

- ① I CONTROSOFFITTI
- Ⓞ FALSE CEILINGS
- Ⓧ SYSTEM-DECKENPLATTEN
- Ⓧ PLAFONDS SUSPENDUS



EUROSTYL F36L, M25L, N49L,
TILESTYL PDZ SAMOA,
PROFILSTYL B75 RADICA,
ITALSTYL 701, 763

BOVELACCI



TILESTYL

-  I PANNELLI PER I SOFFITTI
-  CEILING TILES
-  HARTGESCHÄUMTE PS DECKENPLATTEN
-  DALLES DE PLAFOND
-  PLACAS PARA TESCO
-  PAINÉIS PARA TETO
-  PLAFOND TEGELS
-  ΠΛΑΚΕΣ ΓΙΑ ΟΡΟΦΕΣ
-  ASMA TAVAN PANELI
-  TAKPANELER
-  TAKPANELER
-  TAKPANELER
-  KATTOPANELIT
-  STROPNE PLOŠČE
-  DEKORATIVNI STROPOVI
-  ПАНЕЛИ ДЛЯ ПОТОЛКА
-  KASETONY SUFITOWE
-  STROPNÍ PANEĽY
-  PANOURI PENTRU TAVANE
-  MENNYEZETI BURKOLÓLAPOK
-  ПАНЕЛІ ДЛЯ СТЕЛІ
-  ПАНЕЛИ ЗА ТАВАНИ
-  特殊材料天花板
-  天井パネル

POLISTIRENE AUTOESTINGUENTE
POLYSTYRENE - CLASS 1

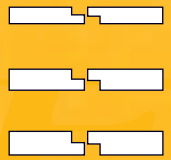
BOVELACCI

①
LA SERIE PDZ
 50 x 50 - sp. 1 cm
LA SERIE HF
 50 x 50 - sp. 1,5 cm
LA SERIE BIG
 50 x 50 - sp. 2 cm

Ⓒ
PDZ SERIES
 50 x 50 - th. 1 cm (19 5/8" x 19 5/8" - d. 3/8")
HF SERIES
 50 x 50 - th. 1,5 cm (19 5/8" x 19 5/8" - d. 5/8")
BIG SERIES
 50 x 50 - th. 2 cm (19 5/8" x 19 5/8" - d. 3/4")

Ⓓ
PDZ SERIE
 50 x 50 - D. 1 cm
HF SERIE
 50 x 50 - D. 1,5 cm
BIG SERIE
 50 x 50 - D. 2 cm

Ⓕ
SÉRIE PDZ
 50 x 50 - ep. 1 cm
SÉRIE HF
 50 x 50 - ep. 1,5 cm
SÉRIE BIG
 50 x 50 - ep. 2 cm



ARGENTO



BARCELONA



BERLINO



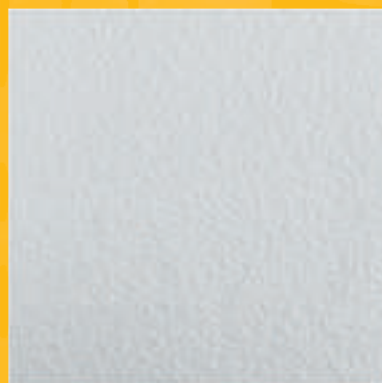
CAIRO



CROMO



DUBLINO



IRIDIO



LAS VEGAS



LONDRA



MADRID



MANILA



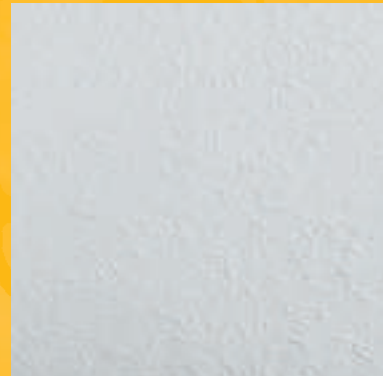
MONACO



MOSCA



OSAKA



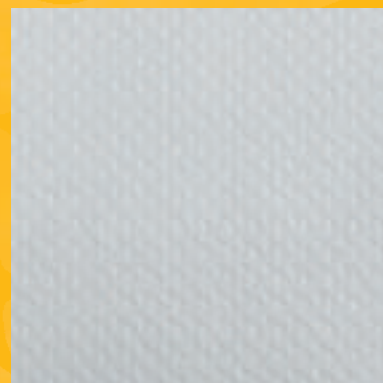
OSMIO



PALLADIO



PARIGI



PECHINO



PLATINO



RIMINI



RIO



ROMA



SAMOA



SEUL



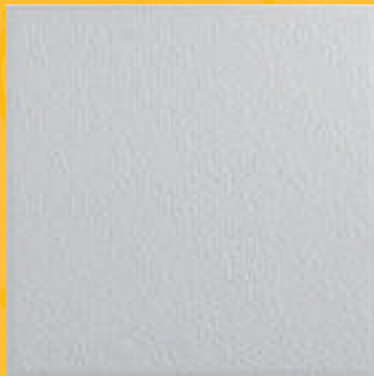
SHANGHAI



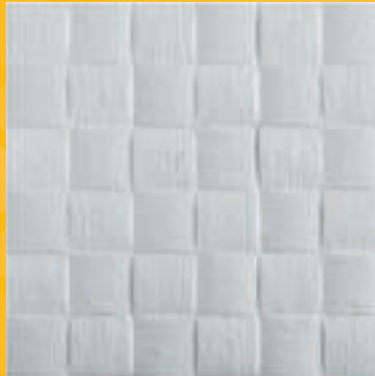
SIDNEY



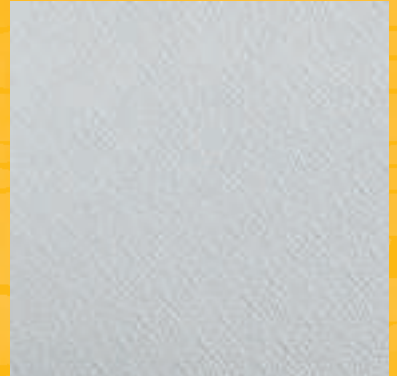
SIVIGLIA



SALISBURGO



TOKIO



VIENNA

PANNELLATURA PDZ

125 x 17 - sp. 1 cm

PDZ PANELS

125 x 17 - th. 1 cm
(49 1/4" x 6 3/4" - d. 3/8")

PDZ PANEELE

125 x 17 - D. 1 cm

PANNEAUX PDZ

125 x 17 - ep. 1 cm



PANNELLATURA PDZ LISCIA

LA SERIE SUPER BIG

Isolamento speciale
100 x 50 - sp. 4 cm

SUPER BIG SERIES

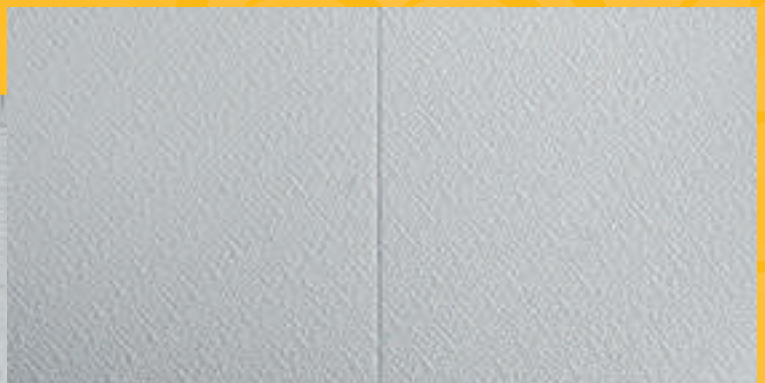
Special insulation
100 x 50 - th. 4 cm
(39 3/8" x 19 5/8" - d. 1 5/8")

SUPER BIG SERIE

Spezialisolierung
100 x 50 - D. 4 cm

SÉRIE SUPER BIG

Special isolation
100 x 50 - ep. 4 cm



PARIGI

VIENNA



EUROSTYL Z2L,
TILESTYL PDZ TOKIO

BOVELACCI

Dist. Ing. Bovelacci Marco 2001

I
**LE ISTRUZIONI
PER IL MONTAGGIO**

1. Assicurarsi che il soffitto sia pulito e senza tracce di grassi; eventuali vecchie carte da parati sono da staccare. Verificare la tenuta della pittura ed eventualmente applicare una mano di fissativo.
2. Iniziare la messa in opera dei pannelli dal centro. Se l'ambiente è molto grande o se il soffitto presenta una forte irregolarità, è consigliabile posare i pannelli secondo una direzione diagonale, per una migliore resa estetica. Con una spatola, disporre uno strato di Eurocoll (ex Stirocoll) lungo il bordo ed al centro del pannello (vedi figura in basso a sinistra).
3. Mediante una leggera pressione, attaccare i pannelli al soffitto. Per tagliare i pannelli si può usare un cutter. Se la colla dovesse uscire dalle giunture, lavare subito con una spugna umida.
4. I pannelli per soffitti Bovelacci possono essere dipinti con una normale pittura ad acqua, reperibile presso il colorificio di fiducia.

GB
**ASSEMBLING
INSTRUCTIONS**

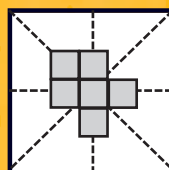
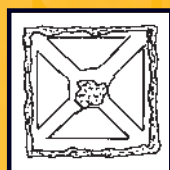
1. Examine your ceiling to be sure that it is clean and free of any oil, grease and varnishes. Remove old ceiling paper, if present.
2. After the ceiling has been thoroughly cleaned and a careful measurement, keep mounting the tiles from the centre of the ceiling, working outward; apply a coat of Eurocoll (ex Stirocoll), onto the back of the panel, around the border and in the centre (see illustration below left).
3. Through a light pressure, fix the tiles to the surface; You may cut tiles by size with a common cutter. Be careful that the glue doesn't come outside the junction of tiles: in case, wipe off the excess glue with a damp sponge.
4. Bovelacci tiles may be painted with common water based paints.

D
**MONTAGEAN-
LEITUNG**

1. Prüfen Sie ob die Decke sauber und frei von Öl, Fett oder Lacken ist. Vorhandene Tapeten sollten vorher entfernt werden.
2. Nachdem die Decke sorgfältig gereinigt und vermessen wurde, werden die Platten vom Zentrum der Decke nach aussen verarbeitet. Tragen Sie eine Schicht Eurocoll-Kleber auf der Rückseite mitting und um den Rand der Deckenplatte auf (s. Abb unten links).
3. Die Platten werden mit leichtem Druck an der Decke fixiert. Arbeiten Sie vorsichtig, damit kein Kleber die Oberfläche der Deckenplatte verschmutzt. Sollte dies geschehen, wischen Sie den Kleber mit einem feuchten Schwamm ab. Die Platten können mit einem herkömmlichen Cuttermesser zugeschnitten werden.
4. Bovelacci - Deckenplatten können mit herkömmlichen Dispersionsfarben überstrichen werden.

F
**INSTRUCTION
DE MONTAGE**

1. Le plafond doit être propre et sans aucun gras. Enlever éventuels papiers peints vieux. Vérifier la tenue de la peinture et, éventuellement, appliquer une couche de vernis.
2. Appliquer d'abord les dalles au centre. Si le milieu est vaste ou s'il y a des irrégularités est à conseiller mettre les dalles en diagonale pour avoir un meilleur résultat. Appliquer avec une spatule un couche de Eurocoll (ex Stirocoll) ou bord et au centre du panneau (voir la figure en bas à gauche).
3. Avec une légère pression, attacher les dalles on peut utiliser un cutter. Si la colle sort des jointures, on doit lever avec une éponge humide.
4. Les dalles de plafond Bovelacci peut être peint avec une normal peinture à base d'eau, qu'on peut trouver près le marchand de couleurs de confiance.



**I DATI
TECNICI**

I PANNELLI PER SOFFITTI:
densità ~ 25 kg / m³
LA PANNELLATURA PDZ:
densità ~ 30 kg / m³
polistirene espanso
autoestingente
classe 1 - DIN 4102
omolog. n. F0756B44CD100002

**TECHNICAL
SPECIFICATIONS**

CEILING TILES:
density ~ 25 kg / m³
PDZ PANELS:
density ~ 30 kg / m³
self extinguishing expanded
polystyrene
class 1 - DIN 4102
omolog. n. F0756B44CD100002

**TECHNISCHES
DATENBLATT**

DECKENPLATTEN:
Raumgewicht ~ 25 kg / m³
PDZ PANEELE:
Raumgewicht ~ 30 kg / m³
Hartgeschäumtem Polystyrol
schwerentflammbar
B1 - DIN 4102
omolog. n. F0756B44CD100002

**FICHE
TECHNIQUE**

DALLES DE PLAFOND:
densité ~ 25 kg / m³
PANNEAUX PDZ:
densité ~ 30 kg / m³
polystyrène expansé
auto-extinguible
Classe 1 - DIN 4102
omolog. n. F0756B44CD100002

EUROCOLL

mlt 310 - Kg 7 - Kg 1,8

Collante speciale per polistirene in pasta bianca (incidenza media: 1 kg. x 2 m²)

Temperatura di applicazione:
+8 °C ÷ +30 °C

Temperatura d'impiego ad essiccazione avvenuta: +0 °C ÷ +55 °C

Conservazione: 10 mesi

Teme il gelo

Lasciare asciugare per una settimana, poi stuccare con Eurocoll e rifinire con una vernice a base d'acqua

Prima del montaggio si consiglia di testare la colla sul sottofondo

Special adhesive for polystyrene white paste (average incidence: 1 kg. x 2 m²)

Application temperature:
+8 °C ÷ +30 °C

Temperature stability
+0 °C ÷ +55 °C

Shelf life: 10 months

Keep away from chill

Let dry for a week, before filling up the joints with Eurocoll and finishing with water-based paint

Testing glue before applying is recommended

Spezial-Klebstoff für Polystyrol, weiss, pastös (durchschnittlicher Verbrauch: 1 kg. x 2 m²)

Verarbeitungstemperatur:
+8 °C ÷ +30 °C

Temperaturbeständigkeit: +0 °C ÷ +55 °C

Lagerstabilität: 10 Monate

Nach einer Trocknungszeit von einer Woche können die Fügen mit Eurocoll gefüllt werden und mit Dispersionsfarbe oder Acrylack überstrichen werden

Vor der Montage testen Sie bitte mit einem kl. Musterstück die Festigkeit des Klebers auf dem Untergrund

Colle spéciale pour polystyrène en pâte blanche (incidence moyenne: 1 kg. x 2 m²)

Température d'application:
+8°C à +30°C

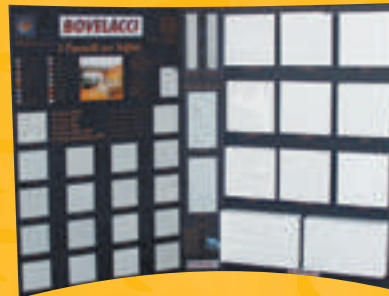
Température de stabilité:
0°C à +55°C

Durée de conservation: 10 mois

Conserver à l'abri du gel

Laissez sécher une semaine avant de remplir les joints de colles et de peindre avec une peinture acrylique

Un test de la colle est recommandé avant son, utilisation



**IL DISPLAY
I PANNELLI PER SOFFITTI**

